	IPA	01-	06-05		262
	4	Applicatio	n No.	Applicant(s)	
JAN	0 4 2005 🕏	10/008,55	)	FISCHER, OLIVIE	:R
Office Action Sumanary	/ (3)	Examiner	<u> </u>	Art Unit	
	ADEMARKO	Yubin Hun		2625	
The MAILING DATE of this commercial for Reply	munication appe	ears on the	cover sheet with the c	correspondence ad	ldress
A SHORTENED STATUTORY PERIO THE MAILING DATE OF THIS COMM  - Extensions of time may be available under the provi after SIX (6) MONTHS from the mailing date of this  - If the period for reply specified above is less than thi  - If NO period for reply is specified above, the maximu  - Failure to reply within the set or extended period for Any reply received by the Office later than three more earned patent term adjustment. See 37 CFR 1.704(	UNICATION. sions of 37 CFR 1.136 communication. irty (30) days, a reply to the statutory period will reply will, by statute, on the after the mailing of	6(a). In no ever within the statut ill apply and will cause the applic	it, however, may a reply be tin ory minimum of thirty (30) day expire SIX (6) MONTHS from ation to become ABANDONE	nely filed s will be considered timel the mailing date of this c D (35 U.S.C. § 133).	
Status					
1) Responsive to communication(s			_		
2a) This action is <b>FINAL</b> . 2b) This action is non-final.					
3) Since this application is in condition for allowance except for formal matters, prosecution as to the merits is closed in accordance with the practice under Ex parte Quayle, 1935 C.D. 11, 453 O.G. 213.					
•			y.o, 1000 <b>0</b> .01 11, 1		
A) □ Claim(s) 1-17 is/are pending in the day of the above claim(s)  5) □ Claim(s) is/are allowed.  6) □ Claim(s) 1-17 is/are rejected.  7) □ Claim(s) is/are objected the day of the subject to results.	is/are withdraw	vn from cor			
Application Papers					
9)⊠ The specification is objected to b	y the Examiner	r.			
10)⊠ The drawing(s) filed on <u>13 November 2001</u> is/are: a)⊠ accepted or b)□ objected to by the Examiner.					
Applicant may not request that any objection to the drawing(s) be held in abeyance. See 37 CFR 1.85(a).  Replacement drawing sheet(s) including the correction is required if the drawing(s) is objected to. See 37 CFR 1.121(d).					
11) The oath or declaration is object					
Priority under 35 U.S.C. § 119					
12)☐ Acknowledgment is made of a cl a)☐ All b)☐ Some * c)☐ None of		priority und	ler 35 U.S.C. § 119(a	a)-(d) or (f).	
1. Certified copies of the price	<del>-</del>				
<ul><li>2. ☐ Certified copies of the prior</li><li>3. ☐ Copies of the certified copies</li></ul>	<del>-</del>		* <del>*</del>		al Stane
application from the Intern	·	-		ed in this readone	a otage
* See the attached detailed Office a		٠,	, ,,	ed.	
America and all					
Attachment(s)  1) Notice of References Cited (PTO-892)  2) Notice of Draftsperson's Patent Drawing Revi  3) Information Disclosure Statement(s) (PTO-14- Paper No(s)/Mail Date 04/03/2002.	•		4) Interview Summar Paper No(s)/Mail D 5) Notice of Informal 6) Other:		ГО-152)
IS. Patent and Trademark Office TOL-326 (Rev. 1-04)	Office Ac	tion Summa	y P	art of Paper No./Mail	Date 09292004

# Transmissions LLC

Olivier Fischer, PhD Transmissions LLC 1776 Mentor Avenue, #428 Cincinnati, Ohio 45212



January 4, 2005

Yubin Yung
United States department of commerce
United States Patent ad Trademark Office
Commissioner for patents
P.. Box 1450Alexandria Virginia 22313-1450

Dear Sir or Madam:

Please fin attached our reply to your review of our patent application.

Sincerely,

Olivier Fischer PhD.



## About the patent review

The LAN and Fischer patent at superficially similar but intrinsically different. LAN indeed extracts text layers from a layered graphics file and stores them in a database. That is the very superficial level at which both patents are similar. Everything else is different:

- LAN also stores the graphics layers in the database, Fisher does not.
- LAN limits itself to 4 text layers per image, Fischer does not
- LAN allows the "user" to modify the graphical components of the image, Fischer does not ( to protect the intellectual property of the owner (see summary of the invention )
- LAN does NOT store the modified text, Fischer does.
- LAN does not provide for translation-oriented storage and processes, Fischer does.

## **Regarding Claim 1:**

LAN claims focus on the production of posters. Their claim only deals with files that have a title, a subtitle, and a text object. The text can be modified by a translator BUT the new text is never stored and (therefore) there is no particular data structure to store the different sets of language-specific text. So, our claim of producing these data structures and storing the text in specific fashion is not obvious by looking at LAN because LAN does not even store the new text, let alone in any way that would enable translation work. We extract text, LAN limits its claim to 4 text layer, we do not, LAN does not store the changed text, we do, LAN dos not create any data structures to support translation, we do. Unlike what is said in the patent review, LAN does not use the word "Translator" in Fig2;P. 2, nor in paragraph 0022, nor in lines 2-12; paragraph 0025 lines 1-3; nor in paragraph 0028, nor anywhere else in the patent. Because of this absence of translation oriented processes and data structures, and because the absence of storage of the "new" text, one cannot say that "the motivation is obvious". Actually it is so "non-obvious" that we were the first ones to do anything like this in the translation industry and have had the leader in the translation software industry, TRADOS, partner with us.

## Regarding Claim 2, Regarding Claim 3:

LAN never cites translation of any text. They substitute text for other text in a very general way. In that same general way a word processor could be seen as doing the same thing as LAN, i.e. taking an empty text and replacing with text. In [0028] the final result, i.e. a JPEG graphics file is stored, not text. If one looks at figure 1 of LAN, one sees that there is no arrow going from the JAVA interface to the database, that means that the User of the JAVA interface interacts with the Corel Object to produce a jpeg that is sent to the printing system(14) but that it never stores any new text in the database. Regarding Claim 4:

LAN mentions extracting the original text from COREL and storing it in a database. They do not provide any storing for the "new" text, and even if they did they do not provide it in a way that support subsequent translation work, and the relationships

between original text and its translation. Once again, storing text in a database is so general it can be used in any computer related claim.

### **Regarding Claim 6:**

In claim 6 we do not even mention extracting text or storing text in a database. We just say our invention will help in localizing graphics files with text. Therefore we do not understand how this can be compared to [0022] where LAN describes how they extract the text from graphics and store it in a database

#### **Regarding Claim 8:**

Lan indeed extracts text layers from a layered graphics file and stores them in a database. That is the very superficial level at which both patents are similar. Everything else is different:

- LAN also stores the graphics layers in the database, Fisher does not.
- LAN limits itself to 4 text layers per image, Fischer does not
- LAN allows the "user" to modify the graphical components of the image, Fischer does not (to protect the intellectual property of the owner)
- LAN does NOT store the modified text, Fischer does.

Viewing a layered Document on page 241 of the Photoshop manual cited by the reviewer. The Photoshop text layer mechanism is very general. They can make anything visible or invisible. We do not just make text layers visible or invisible. We build special dedicated data structures and processes by which all text layers for a specific language are grouped in a distinct set, and by which this set of language specific text layers can be made visible or invisible. Moreover these language specific set are machine-generated. This capability is very important to be able to effectively store and retrieve language specific graphics. This is not obvious, and in fact nobody ever did it before us.